Applied Microbiology and Biotechnology

Volume 36 · 1991/92

Editorial Board

International Editors **H.-J. Rehm, Münster** *(Editor in Chief)*

A. L. Demain, Cambridge, MA
K. Esser, Bochum
A. Kimura, Kyoto

Editors

M. Bahn, Düsseldorf
W. Barz, Münster
R. Bayly, Clayton
J. Bennett, New Orleans
N. Blakebrough, Weybridge
T. Börner, Berlin
A. T. Bull, Canterbury
W. Chesbro, Durham
H. Dellweg, Berlin
H. Diekmann, Hannover
D. E. Eveleigh, New Brunswick
A. Fiechter, Zürich
H. Fukuda, Hyogo
S. Grabley, Frankfurt/Main
B. K. Hamilton, Columbia
D. E. F. Harrison, Roseville
W. Hartmeier, Stuttgart
M. Hecker, Greifswald
J. Holló, Budapest
T. Imanaka, Osaka
N. Kato, Tottori
E. Katz, Washington
H.-P. Kleber, Leipzig
U. Kück, Bochum
M.-R. Kula, Jülich
P. A. Lemke, Auburn
M. Linko, Helsinki
J. F. Martín, León
T. Matsunaga, Tokyo
B. Mattiasson, Lund
F. Meinhardt, Münster
Y. Murooka, Hiroshima
S. Ogata, Fukuoka
B. H. Olson, Irvine
A. Pühler, Bielefeld
M. Röhr, Vienna
H. Sahm, Jülich
H.-P. Schmauder, Jena
R. Schmid, Braunschweig
K. Schügerl, Hannover
O. K. Sebek, Kalamazoo
R. Shinke, Hyogo
U. Stahl, Berlin
M. Takagi, Tokyo
Y. Tominaga, Osaka
P. Tudzynski, Münster
L. Vining, Halifax, Nova Scotia
U. Walter, Gelsenkirchen
A. Weber, Berlin
P. J. Weimer, Madison
J. Winter, Regensburg
H. Yoshizumi, Tokyo

Springer International

Applied Microbiology and Biotechnology

Founded as European Journal of Applied Microbiology in 1974 (Founding editor: H.-J. Rehm). As of volume 5(1977) under the title European Journal of Applied Microbiology and Biotechnology. As of volume 19(1984) the title was changed to Applied Microbiology and Biotechnology.

Copyright

Submission of a manuscript implies: that the work described has not been published before (except in the form of an abstract or as part of a published lecture, review, or thesis); that it is not under consideration for publication elsewhere; that its publication has been approved by all coauthors, if any, as well as by the responsible authorities at the institute where the work has been carried out; that, if and when the manuscript is accepted for publication, the authors agree to automatic transfer of the copyright to the publisher; and that the manuscript will not be published elsewhere in any language without the consent of the copyright holders.

All articles published in this journal are protected by copyright, which covers the exclusive rights to reproduce and distribute the article (e.g., as offprints), as well as all translation rights. No material published in this journal may be reproduced photographically or stored on microfilm, in electronic data bases, video disks, etc., without first obtaining written permission from the publisher.

The use of general descriptive names, trade names, trademarks, etc., in this publication, even if not specifically identified, does not imply that these names are not protected by the relevant laws and regulations.

While the advice and information in this journal is believed to be true and accurate at the date of its going to press, neither the authors, the editors, nor the publisher can accept any legal responsibility for any errors or omissions that may be made. The publisher makes no warranty, express or implied, with respect to the material contained herein.

Special regulations for photocopies in the USA: Photocopies may be made for personal or in-house use beyond the limitations stipulated under Section 107 or 108 of the U.S. Copyright Law, provided a fee is paid. This fee is US $ 0.20 per page per copy, plus a basic fee of US $ 2.00 per article. All fees should be paid to the Copyright Clearance Center, Inc., 21 Congress Street, Salem, MA 01970, USA, stating the ISSN 0175-7598, the volume, and the first and last page numbers of each articles copied. The copyright owner's consent does not include copying for general distribution, promotion, new works, or resale. In these cases, specific written permission must first be obtained from the publisher.

Springer-Verlag Berlin Heidelberg New York London Paris Tokyo

Printed in Germany by Zechnersche Buchdruckerei, D-6720 Speyer

© Springer-Verlag Berlin Heidelberg 1992

Contents of volume 36

No. 1 (pp 1–148) published October 1991
No. 2 (pp 149–288) published November 1991
No. 3 (pp 289–430) published December 1991
No. 4 (pp 431–568) published January 1992
No. 5 (pp 569–708) published February 1992
No. 6 (pp 709–838) published March 1992

Mini-reviews

Barbesgaard P, Heldt-Hansen HP, Diderichsen B: On the safety of *Aspergillus oryzae:* a review 569
Boer AS de, Diderichsen B: On the safety of *Bacillus subtilis* and *B. amyloliquefaciens:* a review 1

Original papers

Aisaka K, Ohshiro T, Uwajima T: Optimum culture conditions for the epoxidation of *cis*-propenylphosphonate to fosfomycin by *Cellvibrio gilvus* 431
Alfafara CG, Kanda A, Shioi T, Shimizu H, Shioya S, Suga K-I: Effect of amino acids on glutathione production by *Saccharomyces cerevisiae* (Short contribution) 538
Alphenaar PA, Perez MC, Berkel WJH van, Lettinga G: Determination of the permeability and porosity of anaerobic sludge granules by size exclusion chromatography 795
Amici A, Bazzicalupo M, Gallori E, Rollo F: Monitoring a genetically engineered bacterium in a freshwater environment by rapid enzymatic amplification of a synthetic DNA "number-plate" 222
Ander P, Stalmasek M, Pettersson B: Reactivity of lignin-related phenols with haemoglobin and $NaClO_3$ 525
Andreoni V, Bernasconi S, Bestetti P, Villa M: Metabolism of lignin-related compounds by *Rhodococcus rhodochrous:* bioconversion of anisoin 410
Aparicio JF, Cal S, Santos JA, Hardisson C, Sánchez J: Deoxyriboendonucleases with exocytoplasmic location in *Streptomyces* 153
Armentia H, Webb C: Ferrous sulphate oxidation using *Thiobacillus ferrooxidans* cells immobilised in polyurethane foam support particles 697
Ball AS, Brabban A, McCarthy AJ: Studies on the extracellular *p*-nitrophenyl β-D-cellobiosidase activity of a thermophilic streptomycete 473
Baneyx F, Ayling A, Palumbo T, Thomas D, Georgiou G: Optimization of growth conditions for the production of proteolytically-sensitive proteins in the periplasmic space of *Escherichia coli* 14
Barton WE, Daugulis AJ: Evaluation of solvents for extractive butanol fermentation with *Clostridium acetobutylicum* and the use of poly(propylene glycol) 1200 632
Bealin-Kelly F, Kelly CT, Fogarty WM: Studies on the thermostability of the α-amylase of *Bacillus caldovelox* 332
Behlulgil K, Mehmetoglu T, Donmez S: Application of microbial enhanced oil recovery technique to a Turkish heavy oil (Short contribution) 833
Benchekroun K, Bonaly R: Physiological properties and plasma membrane composition of *Saccharomyces cerevisiae* grown in sequential batch culture and in the presence of surfactants 673
Beretta I, Sanglard D, Käppeli O, Fiechter A: Optimization of *Candida tropicalis* cytochrome P450alk gene expression in *Saccharomyces cerevisiae* with continuous cultures 48
Bernhardt D, Diekmann H: Degradation of dioxane, tetrahydrofuran and other cyclic ethers by an environmental *Rhodococcus* strain 120
Bicho PA, Clark TA, Mackie K, Morgan HW, Daniel RM: The characterisation of a thermostable endo-β-1,4-mannanase cloned from *"Caldocellum saccharolyticum"* 337
Biebl H, Marten S, Hippe H, Deckwer W-D: Glycerol conversion to 1,3-propanediol by newly isolated clostridia 592
Blechschmidt B, Borneleit P, Kleber H-P: Influence of cultivation and induction conditions on β-lactamase production in *Acinetobacter calcoaceticus* 364
Bourbonnais R, Paice MG: Demethylation and delignification of kraft pulp by *Trametes versicolor* laccase in the presence of 2,2′-azinobis-(3-ethylbenzthiazoline-6-sulphonate) 823
Brand U, Brandes L, Koch V, Kullik T, Reinhardt B, Rüther F, Scheper T, Schügerl K, Wang S, Wu X, Ferretti R, Prasad S, Wilhelm D: Monitoring and control of biotechnological production processes by Bio-FET-FIA-sensors 167
Brehm JK, Chambers SP, Brown KJ, Atkinson T, Minton NP: Molecular cloning and nucleotide sequence determination of the *Bacillus stearothermophilus* NCA 1503 superoxide dismutase gene and its overexpression in *Escherichia coli* (Short contribution) 358
Brigelius-Flohé R, Steffens G, Strassburger W, Flohé L: High expression vectors for the production of recombinant single-chain urinary plasminogen activator from *Escherichia coli* 640
Cardillo R, Servi S, Tinti C: Biotransformation of unsaturated aldehydes by microorganisms with pyruvate decarboxylase activity 300
Chan E, Chen CS, Gong CS, Chen LF: Production, separation and purification of yeast invertase as a byproduct of continuous ethanol fermentation (Short contribution) 44
Chan Kwo Chion CKN, Duran R, Arnaud A, Galzy P: N-Terminal amino acid sequence of *Brevibacterium* sp. R312 wide-spectrum amidase 205
Cheng T-B, Reineccius GA: A study of factors influencing 2-methoxy-3-isopropylpyrazine production by *Pseudomonas perolens* using acid trap and UV spectroscopy 304
Chiarini L, Mara L, Tabacchioni S: Influence of growth supplements on lactic acid production in whey ultrafiltrate by *Lactobacillus helveticus* 461
Compagno C, Tura A, Ranzi BM, Martegani E: Highly efficient bioconversion of glucose into fructose diphosphate with fed-batch-grown *Saccharomyces cerevisiae* cells (Short contribution) 535
Côrte-Real M, Leão C: Deacidification of grape juice with derepressed mutants of the yeast *Hansenula anomala* 663
Dantigny P, Ninow JL, Lakrori M: A new control strategy for yeast production based on the L/A approach 352
Davoust N, Hansson G: Identifying the conditions for development of beneficial mycelium morphology for chitosan-producing *Absidia* spp. in submersed cultures (Short contribution) 618
Dekker K, Sugiura A, Yamagata H, Sakaguchi K, Udaka S: Efficient production of thermostable *Thermus thermophilus* xylose isomerase in *Escherichia coli* and *Bacillus brevis* 727
Demuyakor B, Ohta Y: Promotive action of ceramics on yeast ethanol production, and its relationships to pH, glycerol and alcohol dehydrogenase activity 717
Diefenbach R, Keweloh H, Rehm H-J: Fatty acid impurities in alginate influence the phenol tolerance of immobilized *Escherichia coli* (Short contribution) 530
Duff SJB, Murray WD, Overend RP: Oxygen and temperature effects on acetaldehyde-induced catabolite inactivation in *Pichia pastoris* 82
Enwefa C: Biomass production from banana skins (Short contribution) 283
Fass R, Walle M van de, Shiloach A, Joslyn A, Kaufman J, Shiloach J: Use of high density cultures of *Escherichia coli* for

high level production of recombinant *Pseudomonas aeruginosa* exotoxin A 65
Fava F, Marchetti L: Degradation and mineralization of 3-chlorobiphenyl by a mixed aerobic bacterial culture 240
Finnegan I, Toerien S, Abbot L, Smit F, Raubenheimer HG: Identification and characterisation of an *Acinetobacter* sp. capable of assimilation of a range of cyano-metal complexes, free cyanide ions and simple organic nitriles (Short contribution) 142
Finogenova TV, Shishkanova NV, Fausek EA, Eremina SS: Biosynthesis of isocitric acid from ethanol by yeasts 231
Fogarty WM, Bealin-Kelly F, Kelly CT, Doyle EM: A novel maltohexaose-forming *α*-amylase from *Bacillus caldovelox:* patterns and mechanisms of action 184
Gallert C, Knoll G, Winter J: Anaerobic carboxylation of phenol to benzoate: use of deuterated phenols revealed carboxylation exclusively in the C4-position 124
Galvez-Mariscal A, Lopez-Munguia A: Production and characterization of a dextranase from an isolated *Paecilomyces lilacinus strain* 327
Gascoyne DJ, Connor JA, Bull AT: Isolation of bacteria producing siderophores under alkaline conditions 130
Gascoyne DJ, Connor JA, Bull AT: Capacity of siderophore – producing alkalophilic bacteria to accumulate iron, gallium and aluminium 136
Gilewicz M, Monpert G, Acquaviva M, Mille G, Bertrand J-C: Anaerobic oxidation of 1-*n*-heptadecene by a marine denitrifying bacterium 252
Giraud E, Lelong B, Raimbault M: Influence of pH and initial lactate concentration on the growth of *Lactobacillus plantarum* 96
Giraud E, Brauman A, Keleke S, Lelong B, Raimbault M: Isolation and physiological study of an amylolytic strain of *Lactobacillus plantarum* 379
Gomes I, Gomes J, Steiner W, Esterbauer H: Production of cellulase and xylanase by a wild strain of *Trichoderma viride* 701
Groenewegen PEJ, Tweel WJJ van den, Bont JAM de: Anaerobic bioformation of 4-hydroxybenzoate from 4-chlorobenzoate by the coryneform bacterium NTB-1 541
Grotenhuis JTC, Lier JB van, Plugge CM, Stams AJM, Zehnder AJB: Effect of ethylene glycol-bis(β-aminoethyl ether)-*N,N*-tetraacetic acid (EGTA) on stability and activity of methanogenic granular sludge 109
Grotenhuis JTC, Smit M, Lammeren AAM van, Stams AJM, Zehnder AJB: Localization and quantification of extracellular polymers in methanogenic granular sludge 115
Günzel B, Yonsel S, Deckwer W-D: Fermentative production of 1,3-propanediol from glycerol by *Clostridium butyricum* up to scale of 2 m^3 289
Guerrero C, Mateos LM, Malumbres M, Martín JF: The bleomycin resistance gene of transposon Tn*5* is an excellent marker for transformation of corynebacteria (Short contribution) 759
Guoqiang D, Kaul R, Mattiasson B: Evaluation of alginate-immobilized *Lactobacillus casei* for lactate production 309
Hamada T, Fukushima Y, Hashiba H, Motai H: Improved production of viable cells of the salt-tolerant yeast *Zygosaccharomyces rouxii* by continuous culture 388
Hamdi M, BouHamed H, Ellouz R: Optimization of the fermentation of olive mill waste-waters by *Aspergillus niger* (Short contribution) 285
Hantula J, Bamford DH: The efficiency of the protein-dependent flocculation of *Flavobacterium* sp. is sensitive to the composition of growth medium 100
Hantula J, Bamford DH: Bacteriophage resistance and flocculation deficiency of *Flavobacterium* sp. are phenotypically interrelated 105
Hatakka AI, Lundell TK, Tervilä-Wilo ALM, Brunow G: Metabolism of non-phenolic *β-O*-4 lignin model compounds by the white-rot fungus *Phlebia radiata* 270
Hegedus DD, Bidochka MJ, Miranpuri GS, Khachatourians GG: A comparison of the virulence, stability and cell-wall-surface characteristics of three spore types produced by the entomopathogenic fungus *Beauveria bassiana* 785
Hege-Treskatis D, King R, Wolf H, Gilles E-D: Nutritional control of nikkomycin and juglomycin production by *Streptomyces tendae* in continuous culture 440
Hemilä H, Sibakov M: Production of heterologous proteins in *Bacillus subtilis:* the effect of the joint between signal sequence and mature protein on yield 61
Heppner B, Zellner G, Diekmann H: Start-up and operation of a propionate-degrading fluidized-bed reactor 810
Herber WK, Bailey FJ, Carty CE, Heimbach JC, Maigetter RZ: Production of cytotoxic proteins in *Escherichia coli:* a fermentation process for producing enzymatically active HIV-1 protease 149
Hottiger T, Bailey JE: Neither total culture fluorescence nor intracellular fluorescence are indicative of NAD(P)H levels in *Escherichia coli* MG 1655 400
Inomata S, Yokoyama M, Seto S, Yanagi M: Highlevel production of arbutin from hydroquinone in suspension cultures of *Catharanthus roseus* plant cells 315
Inoue Y, Tsuchiyama H, Kosugi N, Kimura A: Production of *S*-lactoylglutathione by organic-solvent-extracted glyoxalase I from *Hansenula mrakii* 469
Ishizaki J, Tamaki M, Shin M, Tsuzuki H, Yoshikawa K, Teraoka H, Yoshida N: Production of recombinant human glucagon in the form of a fusion protein in *Escherichia coli;* recovery of glucagon by sequence-specific digestion 483
Ito T, Sota H, Honda H, Shimizu K, Kobayashi T: Efficient acetic acid production by repeated fedbatch fermentation using two fermentors 295
Jenny K, Käppeli O, Fiechter A: Biosurfactants from *Bacillus licheniformis:* structural analysis and characterization 5
Jernejc K, Perdih A, Cimerman A: ATP: citrate lyase and carnitine acetyltransferase activity in a citric acid-producing *Aspergillus niger* strain 92
Jollivet N, Bézenger M-C, Vayssier Y, Belin J-M: Production of volatile compounds in liquid cultures by six strains of coryneform bacteria (Short contribution) 790
Khaoua S, Lebrihi A, Laakel M, Schneider F, Germain P, Lefebvre G: Influence of short-chain fatty acids on the production of spiramycin by *Streptomyces ambofaciens* 763
Kirimura K, Sarangbin S, Rugsaseel S, Usami S: Citric acid production by 2-deoxyglucose-resistant mutant strains of *Aspergillus niger* 573
Kitamoto D, Nakane T, Nakao N, Nakahara T, Tabuchi T: Intracellular accumulation of mannosylerythritol lipids as storage materials by *Candida antarctica* 768
Kluepfel D, Daigneault N, Morosoli R, Shareck F: Purification and characterization of a new xylanase (xylanase C) produced by *Streptomyces lividans* 66 626
Kluge M, Siegmund D, Diekmann H, Thoma M: A model for penicillin production with and without temperature shift after the growth phase 446
Koge K, Orihara Y, Furuya T: Effect of pore size and shape on the immobilization of coffee (*Coffee arabica* L.) cells in porous matrices 452
Kosinski MJ, Rinas U, Bailey JE: Isopropyl-*β*-D-thiogalactopyranoside influences the metabolism of *Escherichia coli* 782
Kossaczká Z, Machová E, Vojtková-Lepšíková A: D-Xylose metabolism in *Aureobasidium pullulans:* effects of aeration and vitamins 375
Kranz C, Panitz C, Kunz B: Biotransformation of free fatty acids mixtures to methyl ketones by *Monascus purpureus* 436
Künkel W, Berger D, Risch S, Wittmann-Bresinsky B: Genetic instability of industrial strains of *Penicillium chrysogenum* 499
Kwak MY, Rhee JS: Controlled mycelial growth for kojic acid

production using Ca-alginate-immobilized fungal cells 578
Laloi P, Atlan D, Blanc B, Gilbert C, Portalier R: Cell-wall-associated proteinase of *Lactobacillus delbrueckii* subsp. *bulgaricus* CNRZ 397: differential extraction, purification and properties of the enzyme 196
Laplace JM, Delgenes JP, Moletta R, Navarro JM: Alcoholic fermentation of glucose and xylose by *Pichia stipitis, Candida shehatae, Saccharomyces cerevisiae* and *Zymomonas mobilis:* oxygen requirement as a key factor 158
Lee C-Y, Liu W-H: Production of androsta-1,4-diene-3,17-dione from cholesterol using immobilized growing cells of *Mycobacterium* sp. NRRL B-3683 adsorbed on solid carriers 598
Lelong P, Cellard H, Pardo D, Cavalie JM: Automation of glucose measurement in fermentor broths 173
Lemoine D, Jouenne T, Junter G-A: Biological denitrification of water in a two-chambered immobilized-cell bioreactor 257
Lindberg A-M, Hansson L: Production of γ-linolenic acid by the fungus *Mucor rouxii* on cheap nitrogen and carbon sources (Short contribution) 26
Lin TF, Demain AL: Effect of nutrition of *Monascus* sp. on formation of red pigments 70
Lüthi E, Reif K, Jasmat NB, Bergquist PL: In vitro mutagenesis of a xylanase from the extreme thermophile *Caldocellum saccharolyticum* (Short contribution) 503
Luhahi Lumba F, Penninckx MJ: Characterization of the multiple forms of β-xylanase produced by a *Streptomyces* sp. growing on lignocellulose 733
Masaphy S, Levanon D: The effect of lignocellulose on lignocellulolytic activity of Pleurotus pulmonarius in submerged culture 828
Matsushita T, Ijima H, Koide N, Funatsu K: High albumin production by multicellular spheroids of adult rat hepatocytes formed in the pores of polyurethane foam (Short contribution) 324
Miclo A, Germain P: Hexahydroindanone derivatives of steroids formed by *Rhodococcus equi* 456
Molina E, Martínez ME, Sánchez S, García F, Contreras A: Growth and biochemical composition with emphasis on the fatty acids of *Tetraselmis* sp. 21
Moresi M, Parente E, Petruccioli M, Federici F: Optimization of fumaric acid production from potato flour by *Rhizopus arrhizus* 35
Moresi M, Parente E, Mazzatura A: Effect of dissolved oxygen concentration on repeated production of gluconic acid by immobilised mycelia *Aspergillus niger* (Short contribution) 320
Morvai L, Miháltz P, Holló J: Comparison of the kinetics of acetate biomethanation by raw and granular sludges 561
Moukha S, Capdevila C, Lesage L, Delattre M, Marion D, Corrieu G, Asther M: Increased endoplasmic reticulum content of *Phanerochaete chrysosporium* INA-12 by inositol phospholipid precursor in relation to peroxidase excretion 265
Moyson E, Verachtert H: Growth of higher fungi on wheat straw and their impact on the digestibility of the substrate 421
Nagasawa T, Nakamura T, Yu F, Watanabe I, Yamada H: Purification and characterization of halohydrin hydrogenhalide lyase from a recombinant *Escherichia coli* containing the gene from a *Corynebacterium* sp. 478
Neubauer P, Hofmann K, Holst O, Mattiasson B, Kruschke P: Maximizing the expression of a recombinant gene in *Escherichia coli* by manipulation of induction time using lactose as inducer 739
Özcan S, Kötter P, Ciriacy M: Xylan-hydrolysing enzymes of the yeast *Pichia stipitis* 190
Ohara H, Hiyama K, Yoshida T: Non-competitive product inhibition in lactic acid fermentation from glucose 773
Omar SH, Honecker S, Rehm H-J: A comparative study on the formation of citric acid and polyols and on morphological changes of three strains of free and immobilized *Aspergillus niger* 518
Ørum H, Rasmussen OF: Expression in *E. coli* of the gene encoding phenylalanine ammonia-lyase from *Rhodosporidium toruloides* 745
Paloheimo M, Haglund D, Aho S, Korhola M: Production of cyclomaltodextrin glucanotransferase of *Bacillus circulans* var. *alkalophilus* ATCC21783 in *B. subtilis* 584
Parekh SR, Cheryan M: Production of acetate by mutant strains of *Clostridium thermoaceticum* 384
Patel RN, Howell JM, Banerjee A, Fortney KF, Szarka LJ: Stereoselective enzymatic esterification of 3-benzoylthio-2-methylpropanoic acid 29
Pavlostathis SG, Zhuang P: Transformation of trichloroethylene by sulfate-reducing cultures enriched from a contaminated subsurface soil 416
Petersen SP, Ahring BK: The influence of sulphate on substrate utilization in a thermophilic sewage sludge digestor 805
Petit C, Grill JP, Maazouzi N, Marczak R: Regulation of polysaccharide formation by *Streptococcus thermophilus* in batch and fed-batch cultures 216
Peypoux F, Michel G: Controlled biosynthesis of Val^7- and Leu^7-surfactins 515
Pisano MA, Sommer MJ, Taras L: Bioactivity of chitinolytic actinomycetes of marine origin 553
Plas C, Harant H, Danner H, Jelinek E, Wimmer K, Holubar P, Braun R: Ratio of biological and chemical oxidation during the aerobic elimination of sulphide by colourless sulphur bacteria 817
Porro D, Lotti M, Martegani E, Ranzi BM, Alberghina L: Enhanced expression of heterologous proteins by the use of a superinducible vector in budding yeast 655
Prell A, Páca J, Sigler K: Proton extrusion and attendant transport phenomena in *Candida utilis* induced by ethanol 236
Prieto I, Rodríguez M del C, Márquez G, Pérez-Aranda A, Barbero JL: Changing glycine 21 for glutamic acid in the β-subunit of penicillin G acylase from *Kluyvera citrophila* prevents protein maturation 659
Reid JR, Ng KH, Moore CH, Coolbear T, Pritchard GG: Comparison of bovine β-casein hydrolysis by P_I and P_{III}-type proteinases from *Lactococcus lactis* subsp. *cremoris* 344, 836 (Erratum)
Reis MAM, Lemos PC, Almeida JS, Carrondo MJT: Evidence for the intrinsic toxicity of H_2S to sulphate-reducing bacteria (Short contribution) 145
Rho D, Chauret N, Laberge N, Archambault J: Growth characteristics of *Sanguinaria canadensis* L. Cell suspensions and immobilized cultures for production of benzophenanthridine alkaloids 611
Ricke SC, Schaefer DM: Growth inhibition of the rumen bacterium *Selenomonas ruminantium* by ammonium salts 394
Rohrer TL, Picataggio SK: Targeted integrative transformation of *Candida tropicalis* by electroporation 650
Royse DJ, Fales SL, Karunanandaa K: Influence of formaldehyde-treated soybean and commercial nutrient supplementation on mushroom (*Pleurotus sajor-caju*) yield and in-vitro dry matter digestibility of spent substrate 425
Salou P, Leroy MJ, Goma G, Pareilleux A: Influence of pH and malate-glucose ratio on the growth kinetics of *Leuconostoc oenos* 87
Sandberg M, Ahring BK: Anaerobic treatment of fish meal process waste-water in a UASB reactor at high pH 800
Schaft PH van der, Burg N ter, Bosch S van den, Cohen AM: Fed-batch production of 2-heptanone by *Fusarium poae* 709
Schaft PH van der, Burg N ter, Bosch S van den, Cohen AM: Microbial production of natural δ-decalactone and δ-dodecalactone from the corresponding α,β-unsaturated lactones in Massoi bark oil 712

Schmid G, Blanch HW: Extra- and intracellular metabolite concentrations for murine hybridoma cells (Short contributions) 621

Schmidt M, Wallrath J, Dörner A, Weiss H: Disturbed assembly of the respiratory chain NADH: ubiquinone reductase (complex I) in citric-acid-accumulating *Aspergillus niger* strain B 60 667

Schmitt-John T, Engels JW: Promoter constructions for efficient secretion expression in *Streptomyces lividans* 493

Schmitt P, Diviès C, Cardona R: Origin of end-products from the co-metabolism of glucose and citrate by *Leuconostoc mesenteroides* subsp. *cremoris* 679

Schroeckh V, Hartmann M, Birch-Hirschfeld E, Riesenberg D: Improvement of recombinant gene expression in *Escherichia coli* for glucose-controlled continuous and fed-batch cultures 487

Seki M, Shigemoto N, Komeda Y, Imamura J, Yamada Y, Morikawa H: Transgenic *Arabidopsis thaliana* plants obtained by particle-bombardment-mediated transformation 228

Shrihari, Kumar R, Gandhi KS, Natarajan KA: Role of cell attachment in leaching of chalcopyrite mineral by *Thiobacillus ferrooxidans* 278

Smith MR, Tweel WJJ van den, Bont JAM de: Degradation of 3-chloro-2-methylpropionic acid by *Xanthobacter* sp. CIMW 99 246

Stasinopoulos SJ, Seviour RJ: Exopolysaccharide production by *Acremonium persicinum* in stirred-tank and air-lift fermentors (Short contribution) 465

Stoppok E, Matalla K, Buchholz K: Microbial modification of sugars as building blocks for chemicals 604

Sumino T, Nakamura H, Mori N, Kawaguchi Y, Tada M: Immobilization of nitrifying bacteria in porous pellets of urethane gel for removal of ammonium nitrogen from waste-water 556

Taguchi S, Maeno M, Momose H: Extracellular production system of heterologous peptide driven by a secretory protease inhibitor of *Streptomyces* 749

Tan IK-P, Ho C-C: Growth and the production of penicillins in *Penicillium chrysogenum* with palm oil and its various fractions as carbon sources (Short contribution) 163

Tseng C-P, Montville TJ: Enzymatic regulation of glucose catabolism by *Lactobacillus plantarum* in response to pH shifts in a chemostat 777

Umemura I, Yanagiya K, Komatsubara S, Sato T, Tosa T: D-Alanine production from DL-alanine by *Candida maltosa* with asymmetric degrading activity 722

Valentin HE, Schönebaum A, Steinbüchel A: Identification of 4-hydroxyvaleric acid as a constituent of biosynthetic polyhydroxyalkanoic acids from bacteria 507

Volkering F, Breure AM, Sterkenburg A, Andel JG van: Microbial degradation of polycyclic aromatic hydrocarbons: effect of substrate availability on bacterial growth kinetics 548

Wake H, Akasaka A, Umetsu H, Ozeki Y, Shimomura K, Matsunaga T: Enhanced germination of artificial seeds by marine cyanobacterial extract 684

Wallrath J, Schmidt M, Weiss H: Concomitant loss of respiratory chain NADH: ubiquinone reductase (complex I) and citric acid accumulation in *Aspergillus niger* 76

Weimer PJ, Shi Y, Odt CL: A segmented gas/liquid delivery system for continuous culture of microorganisms on insoluble substrates and its use for growth of *Ruminococcus flavefaciens* on cellulose 178

Weissenfels WD, Klewer H-J, Langhoff J: Adsorption of polycyclic aromatic hydrocarbons (PAHs) by soil particles: influence on biodegradability and biotoxicity 689

Wingfield JM, Dickinson JR: The activity of a model heterologous protein in *pep4-3* mutants of *Saccharomyces cerevisiae* 754

Yasueda H, Kikuchi Y, Kojima H, Nagase K: In-vivo processing of the initiator methionine from recombinant methionyl human interleukin-6 synthesized in *Escherichia coli* overproducing aminopeptidase-P 211

Zellner G, Geveke M, Conway de Macario E, Diekmann H: Population dynamics of biofilm development during start-up of a butyrate-degrading fluidized-bed reactor 404

Zhang Z, Ferenczi MA, Lush AC, Thomas CR: A novel micromanipulation technique for measuring the bursting strength of single mammalian cells (Short contribution) 208

Zong M-H, Fukui T, Kawamoto T, Tanaka A: Bioconversion of organosilicon compounds by horse liver alcohol dehydrogenase: the role of the silicon atom in enzymatic reactions 40

Zyl van PJ, Prior BA, Kilian SG: Regulation of glycerol metabolism in *Zygosaccharomyces rouxii* in response to osmotic stress 369